



**Tu información.
Tus derechos.
Nuestras responsabilidades.**

Este aviso describe cómo puede ser utilizada y divulgada la información médica sobre ti y cómo puedes acceder a esta información.

Por favor, revísalo detenidamente.

Tus derechos

Tienes derecho a:

- Consigue una copia de tu historial médico en papel o electrónico
- Corrige tu historial médico en papel o electrónico
- Solicitar comunicaciones confidenciales
- Pídenos que limitemos la información que usamos o compartimos
- Consigue una lista de quienes hemos compartido tu información
- Consigue una copia de este aviso de privacidad
- Elige a alguien que actúe por ti
- Presenta una queja si crees que se han violado tus derechos de privacidad

Tus elecciones

Tienes opciones sobre cómo usamos y compartimos información cuando:

- Cuéntale a tu familia y amigos sobre tu condición
- Proporcionar ayuda en desastres
- Incluirte en un directorio hospitalario
- Comparte información limitada sobre salud mental según lo permitido por ley
- Promociona nuestros servicios y vende tu información
- Recaudación de fondos

Nuestros usos y divulgaciones

Podemos usar y compartir tu información tal como:

- Te invito
- Dirigir nuestra organización
- Factura por tus servicios
- Ayuda con cuestiones de salud pública y seguridad
- Haz investigación
- Cumplir con la ley
- Responder a solicitudes de donación de órganos y tejidos
- Trabajar con un forense o un director funerario
- Atender las solicitudes de compensación laboral, fuerzas del orden y otras solicitudes gubernamentales
- Responder a demandas y acciones legales

TUS DERECHOS

Obtén una copia electrónica o en papel de tu historial médico

Puedes pedir ver o obtener una copia electrónica o en papel de tu historial médico y otra información sanitaria que tengamos sobre ti. Proporcionaremos una copia o un resumen de tu información sanitaria, normalmente en un plazo de 15 días desde tu solicitud. Si no se puede facilitar la información o se espera un retraso, le notificaremos en un plazo de 10 días laborables y le indicaremos el motivo de la denegación o retraso. Puede aplicarse una tarifa razonable basada en el coste.

Pídenos que corregamos tu historial médico

Puedes pedirnos que corregamos información sanitaria sobre ti que consideres incorrecta o incompleta. Puede que denegemos su solicitud, pero le explicaremos por escrito en un plazo de 60 días.

Solicitar comunicaciones confidenciales

Puedes pedirnos que te contactemos de una forma específica (por ejemplo, teléfono fijo u oficina) o que enviemos correo a otra dirección. Aceptaremos todas las peticiones razonables.

Pídenos que limitemos lo que usamos o compartimos

Puede pedirnos que no utilizemos ni compartamos cierta información sanitaria para tratamiento, pago o nuestras operaciones. Podríamos denegar su solicitud si afecta su atención. Si pagas de tu bolsillo un servicio o artículo sanitario en su totalidad, puedes pedirnos que no compartamos esa información con tu aseguradora de salud. Aceptaremos a menos que una ley nos obligue a compartirlo.

Obtén una lista de divulgaciones

Puedes solicitar un informe de las veces que hemos compartido tu información sanitaria durante seis años antes de tu solicitud, con quién la compartimos y por qué.

Derecho a revocar autorización

Si firmas una autorización para que usemos o divulguemos tu información, puedes revocarla en cualquier momento enviando una solicitud por escrito. Esto no afecta a la información ya publicada bajo la autorización.

Consigue una copia de este aviso de privacidad

Puedes solicitar una copia en papel de este aviso en cualquier momento, incluso si previamente acordaste recibirlo electrónicamente.

Elige a alguien que actúe por ti

Si has dado a alguien un poder notarial médico o tienes un tutor legal, esa persona puede ejercer tus derechos y tomar decisiones sobre tu información sanitaria.

Presenta una queja

Puede presentar una queja con nosotros o ante el Departamento de Salud y Servicios Humanos de EE. UU. No tomaremos represalias por presentar una queja.

TUS ELECCIONES

Puedes contarnos tus preferencias sobre cómo compartimos tu información en las siguientes situaciones:

- Compartir información con familiares, amigos cercanos u otras personas involucradas en tu cuidado
- Compartiendo información en una situación de ayuda en desastres
- Incluir tu información en un directorio de instalaciones

Si no puedes comunicar tus preferencias, podemos compartir información si creemos que es lo mejor para ti, o cuando sea necesario para reducir una amenaza grave e inminente para la salud o la seguridad.

Nunca compartiremos tu información sin permiso por escrito para:

- Fines de marketing
- Venta de tu información
- La mayoría de las notas de psicoterapia comparten

Podemos contactarle para recaudar fondos, pero puede que solicite no volver a ser contactado.

NUESTROS USOS Y DIVULGACIONES

La información sanitaria protegida puede transmitirse, mantenerse o divulgarse electrónicamente mediante tecnologías seguras, sistemas de historiales electrónicos de salud, plataformas de comunicación y socios comerciales contratados para tratamiento, pago, operaciones sanitarias, coordinación de cuidados, mejora de la calidad y otros fines permitidos por la legislación federal y de Texas aplicable

Te invito

Podemos utilizar tu información sanitaria y compartirla con otros profesionales que te están tratando.

Ejemplo: Un médico que te trata por una lesión pregunta a otro médico sobre tu estado general de salud.

Dirigir nuestra organización

Podemos utilizar y compartir tu información sanitaria para gestionar nuestra consulta, mejorar tu atención y ponernos en contacto contigo cuando sea necesario.

Ejemplo: Utilizamos información sanitaria sobre ti para gestionar tu tratamiento y servicios.

Factura por tus servicios

Podemos utilizar y compartir tu información sanitaria para facturar y recibir pagos de planes de salud u otras entidades.

Ejemplo: Proporcionamos información sobre ti a tu seguro de salud para que cubra tus servicios.

Ayuda con cuestiones de salud pública y seguridad

Podemos compartir información sanitaria para:

- Prevención de enfermedades
- Notificación de reacciones adversas
- Denunciar sospechas de abuso, negligencia o violencia doméstica
- Prevenir o reducir una amenaza grave para la salud o seguridad de cualquier persona

Haz investigación

Podemos utilizar o compartir tu información sanitaria para investigaciones sanitarias aprobadas.

Cumplir con la ley

Compartiremos información sobre usted si las leyes estatales o federales lo requieren, salvo cuando las leyes federales de privacidad prohíban ciertas divulgaciones, incluyendo la atención de salud reproductiva que fuera legal cuando se proporcionara y los registros de trastornos por consumo de sustancias protegidos por 42 CFR Parte 2.

Información desidentificada

Podemos utilizar información sanitaria sobre ti para crear información desidentificada. Esto significa que se eliminan los identificadores personales para que el riesgo de identificarte sea muy pequeño. Una vez que la información sea debidamente desidentificada bajo HIPAA, podemos utilizarla o divulgarla para fines permitidos como investigación, mejora de la calidad o desarrollo de nuevos servicios o tecnologías sanitarias. La información desidentificada ya no se considera información sanitaria protegida y no está sujeta a este Aviso.

Donación de órganos y tejidos

Podemos compartir información con organizaciones de obtención de órganos.

Trabajar con un forense o un director funerario

Podemos compartir información cuando una persona fallece.

Solicitudes de compensación laboral, fuerzas del orden y otras solicitudes gubernamentales

Podemos compartir información para reclamaciones de compensación laboral, para ciertos fines de aplicación de la ley, con agencias de supervisión sanitaria o para funciones gubernamentales especiales como roles militares o de seguridad nacional.

Responder a demandas y acciones legales

Podemos compartir información en respuesta a una orden judicial o administrativa. Solo responderemos a una citación si cumple todos los requisitos legales federales y de Texas, incluido el 42 CFR Parte 2 para los registros de trastornos por consumo de sustancias.

Nuestras responsabilidades

- Por ley estamos obligados a mantener la privacidad y seguridad de tu información sanitaria protegida.
- Te notificaremos de inmediato si ocurre una brecha que pueda comprometer la privacidad o seguridad de tu información.
- Debemos seguir los deberes y prácticas de privacidad descritos en este aviso.
- No creamos ni mantenemos notas de psicoterapia.

- GINA prohíbe que los planes de salud utilicen o divulguen información genética con fines de suscripción
- No compartiremos tus registros de tratamiento por trastorno por consumo de sustancias (SUD) sin tu permiso por escrito.
- No utilizaremos ni compartiremos tu información que no sea la descrita en este aviso a menos que des permiso por escrito. Puedes cambiar de opinión en cualquier momento notificándonos por escrito.

Trastorno por Consumo de Sustancias (SUD) e información sobre salud mental

No divulgaremos tus antecedentes de SUD ni de salud mental sin tu consentimiento por escrito, salvo que lo requiera la ley federal o estatal. Estos registros cuentan con protecciones adicionales bajo 42 CFR Parte 2 y el Código de Salud y Seguridad de Texas §611 y solo pueden ser liberados para procedimientos legales si usted consiente o si una orden judicial autoriza específicamente la divulgación.

Regla de Privacidad Específica de Texas

Cuando la ley de Texas ofrece protecciones de privacidad más fuertes que la ley federal—incluyendo protecciones para la salud reproductiva, la salud mental y la información sobre SUD—seguimos los requisitos más protectores de Texas.

Comunicación por correo electrónico y texto no segura

Si nos contacta mediante comunicación no segura, como correo electrónico o mensaje de texto normal, podemos responder de la misma manera. Estos métodos pueden conllevar riesgos como mensajes mal dirigidos o accesos no autorizados. El correo electrónico no debe usarse para emergencias médicas.

Cambios en este aviso

Podemos actualizar este Aviso. Los cambios se aplicarán a toda la información que mantengamos. El Aviso actualizado estará disponible en nuestra oficina y en nuestra página web.

Con efecto a June 2, 2026

Cumplimiento/Privacidad: Gwyn Nafe, COT, CPCO 325-673-9806, gwyn.nafe@wtxretina.com

Este Aviso de Prácticas de Privacidad se aplica a la siguiente organización y cubre a proveedores y a todas las ubicaciones de Ophthalmology Specialists of Texas, PLLC.